

以下為本公司申報會計師羅兵咸永道會計師事務所（香港執業會計師）發出的報告全文，以供收錄於本招股章程。本報告乃按照香港會計師公會頒佈的核數指引第3.340號「招股章程及申報會計師」的規定編製並向我們的董事和獨家保薦人發出。



羅兵咸永道

敬啟者：

本所（以下簡稱「我們」）謹此就華章科技控股有限公司（「貴公司」）和其附屬公司（統稱「貴集團」）的財務資料提呈報告，該等財務資料包括於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日的合併資產負債表、截至2011年和2012年6月30日止年度各年及截至2012年12月31日止六個月（「有關期間」）的合併全面收益表、合併權益變動表和合併現金流量表，以及主要會計政策概要及其他解釋資料。該等財務資料由 貴公司董事編製，並載於下文第I至III節，以供收錄於 貴公司於2013年5月9日就 貴公司的股份在香港聯合交易所有限公司創業板進行首次上市而刊發的招股章程（「招股章程」）附錄一內。

貴公司於2012年6月26日根據開曼群島公司法第22章（1961年第3號法例，經綜合和修訂）在開曼群島註冊成立為獲豁免有限公司。根據於2013年5月3日完成的集團重組（詳情見下文第II節附註1.2「重組」一節）， 貴公司已成為現時組成 貴集團附屬公司的控股公司（「重組」）。

於本報告日期， 貴公司於附屬公司中所擁有的直接和間接權益載列於下文第II節附註26。該等公司全部均為私人公司，或如在香港境外註冊成立或成立，擁有大致上與在香港註冊成立的私人公司相同的特徵。

由於 貴公司註冊成立不久，且自註冊成立日期以來，除重組外並無涉及任何重大業務交易，故並無編製經審核財務報表。於本報告日期現時組成 貴集團的其他公司的經審核財務報表（有法定審計規定）已根據其註冊成立地的相關公認會計原則編製。該等公司的法定核數師詳情載於第II節附註26。

貴公司董事已根據香港會計師公會（「香港會計師公會」）頒佈的香港財務報告準則（「香港財務報告準則」）編製 貴公司和現時組成 貴集團的附屬公司於有關期間的合併財務報表（「相關財務報表」）。普華永道中天會計師事務所有限公司已按照與 貴公司另行訂立的業務約定條款並根據香港會計師公會頒佈的香港審計準則（「香港審計準則」）審核相關財務報表。

貴公司董事負責根據香港財務報告準則編製相關財務報表，以令相關財務報表作出真實而公平的反映。

財務資料已根據相關財務報表和下文第II節附註1.3所載基準編製，且並無作出任何調整。

董事就財務資料的責任

貴公司董事負責根據下文第II節附註1.3所載呈列基準和香港財務報告準則編製財務資料，以令財務資料作出真實而公平的反映，並負責落實其認為就編製財務資料而言屬必要的有關內部控制，以使財務資料不存在由於欺詐或錯誤而導致的重大錯誤陳述。

申報會計師的責任

我們的責任是對財務資料作出意見並向 閣下報告我們的意見。我們已按照香港會計師公會頒佈的核數指引第3.340號「招股章程及申報會計師」執行我們的程序。

意見

我們認為，就本報告而言，按照下文第II節附註1.3所載基準呈列的財務資料已真實而公平地反映 貴集團於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日的合併財務狀況及 貴集團截至上述日期止有關期間的合併業績和現金流量。

審閱匯報期末段的比較財務資料

我們已審閱招股章程附錄一所包含下文第I至II節所載匯報期末段的比較財務資料，此等財務資料包括截至2011年12月31日止六個月的合併全面收益表、合併權益變動表和合併現金流量表，以及主要會計政策概要和其他解釋資料（「匯報期末段的比較財務資料」）。

貴公司董事負責根據下文第II節附註1.3所載呈列基準和下文第II節附註2所載會計政策編製和呈列匯報期末段的比較財務資料。

我們的責任是根據我們的審閱對匯報期末段的比較財務資料作出結論。我們已根據香港會計師公會頒佈的香港審閱聘任準則第2410號「由實體的獨立核數師審閱中期財務資料」進行審閱。審閱匯報期末段的比較財務資料包括向主要負責財務和會計事務的人員作出查詢，以及進行分析性和其他審閱程序。由於審閱的範圍遠較根據香港審計準則進行審核的範圍為小，故我們並不保證可知悉在審核中可能發現的所有重大事項。因此，我們不會發表審核意見。

根據我們的審閱結果，我們並無發現任何事項，令我們相信就本報告而言，根據下文第II節附註1.3所載基準呈列的匯報期末段的比較財務資料在任何重大方面未有根據下文第II節附註2所載的會計政策編製。

I 貴集團的財務資料

以下為由 貴公司董事編製並按照下文第II節附註1.3所載基準呈列的 貴集團於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日以及截至2011年和2012年6月30日止年度各年及截至2011年和2012年12月31日止六個月的財務資料（「財務資料」）：

(a) 合併資產負債表

	附註	於6月30日		於2012年
		2011年	2012年	12月31日
		港元	港元	港元
資產				
非流動資產				
土地使用權	6	9,138,536	9,077,521	9,003,355
物業、廠房及設備	7	28,621,127	39,702,425	38,990,421
遞延所得稅資產	16	1,095,635	1,086,721	1,141,954
應收賬款及其他應收款項	8	30,873	294,122	–
預付款項 – 非即期部份	9	1,245,190	352,450	408,137
		<u>40,131,361</u>	<u>50,513,239</u>	<u>49,543,867</u>
流動資產				
存貨	10	104,687,797	111,170,507	115,128,642
應收賬款及其他應收款項	8	46,015,031	33,262,407	38,223,824
預付款項	9	9,892,881	9,834,523	6,503,333
受限制現金	11	551,946	1,527,484	1,535,716
現金及現金等價物	11	<u>20,047,039</u>	<u>43,817,397</u>	<u>22,956,857</u>
		<u>181,194,694</u>	<u>199,612,318</u>	<u>184,348,372</u>
總資產		<u><u>221,326,055</u></u>	<u><u>250,125,557</u></u>	<u><u>233,892,239</u></u>

	附註	於6月30日		於2012年
		2011年	2012年	12月31日
		港元	港元	港元
權益				
貴公司股東應佔				
資本及儲備				
儲備	13	13,903,664	51,468,818	59,550,042
保留盈利	12	21,522,218	26,866,952	30,670,277
權益總額		35,425,882	78,335,770	90,220,319
負債				
非流動負債				
遞延所得稅負債	16	—	—	215,248
流動負債				
應付賬款及其他				
應付款項	14	167,863,089	147,170,666	137,290,303
借貸	15	18,037,084	24,619,121	6,166,369
		185,900,173	171,789,787	143,456,672
負債總額		185,900,173	171,789,787	143,671,920
權益及負債總額		221,326,055	250,125,557	233,892,239
流動(負債)/資產淨值		(4,705,479)	27,822,531	40,891,700
總資產減流動負債		35,425,882	78,335,770	90,435,567

(b) 合併全面收益表

	附註	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
		2011年	2012年	2011年	2012年
		港元	港元	港元	港元
				(未經審核)	
收入	17	99,115,212	229,520,229	103,252,990	119,650,158
銷售成本	19	(70,354,673)	(165,171,426)	(76,382,302)	(85,136,466)
毛利		28,760,539	64,348,803	26,870,688	34,513,692
分銷成本	19	(6,424,408)	(12,224,321)	(5,905,752)	(6,884,292)
行政開支	19	(16,616,931)	(22,123,362)	(10,263,200)	(13,739,971)
研發開支	19	(5,799,664)	(7,437,497)	(4,595,582)	(5,780,912)
其他收入	18	1,595,800	1,474,156	1,076,399	373,169
其他虧損		—	(607)	—	—
經營利潤		1,515,336	24,037,172	7,182,553	8,481,686
融資收入	22	218,467	414,721	223,356	114,557
融資成本	22	(775,937)	(1,580,076)	(482,951)	(594,373)
融資成本－淨額	22	(557,470)	(1,165,355)	(259,595)	(479,816)
除所得稅前利潤		957,866	22,871,817	6,922,958	8,001,870
所得稅開支	23	(412,516)	(3,788,448)	(1,145,000)	(1,753,328)
貴公司股東應佔					
本年度／期間所有利潤		<u>545,350</u>	<u>19,083,369</u>	<u>5,777,958</u>	<u>6,248,542</u>

	附註	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
		2011年 港元	2012年 港元	2011年 港元 (未經審核)	2012年 港元
本年度／期間其他 全面收入					
貨幣匯兌差額		3,122,283	1,315,342	1,493,915	436,007
本年度／期間其他 全面收入，扣除稅項		<u>3,122,283</u>	<u>1,315,342</u>	<u>1,493,915</u>	<u>436,007</u>
貴公司股東應佔本年度／ 期間所有全面收入總額		<u>3,667,633</u>	<u>20,398,711</u>	<u>7,271,873</u>	<u>6,684,549</u>
股息	25	<u>–</u>	<u>12,713,596</u>	<u>12,713,596</u>	<u>–</u>
每股盈利	24	<u>不適用</u>	<u>不適用</u>	<u>不適用</u>	<u>不適用</u>

(c) 合併權益變動表

	貴公司股東應佔		
	儲備	保留盈利	權益總額
	港元	港元	港元
於2010年7月1日的結餘	10,639,038	21,119,211	31,758,249
全面收入			
本年度利潤	–	545,350	545,350
匯兌差額	3,122,283	–	3,122,283
全面收入總額	3,122,283	545,350	3,667,633
與股東的交易			
利潤撥至法定儲備 (附註13)	142,343	(142,343)	–
於2011年6月30日的結餘	13,903,664	21,522,218	35,425,882
於2011年7月1日的結餘	13,903,664	21,522,218	35,425,882
全面收入			
本年度利潤	–	19,083,369	19,083,369
匯兌差額	1,315,342	–	1,315,342
全面收入總額	1,315,342	19,083,369	20,398,711
與股東的交易			
前母公司貸款資本化 (附註1.2(b))	35,224,773	–	35,224,773
利潤撥至法定儲備 (附註13)	1,025,039	(1,025,039)	–
已宣派股息 (附註25)	–	(12,713,596)	(12,713,596)
與股東的交易總額	36,249,812	(13,738,635)	22,511,177
於2012年6月30日的結餘	51,468,818	26,866,952	78,335,770

	貴公司股東應佔		
	儲備	保留盈利	權益總額
	港元	港元	港元
於2012年7月1日的結餘	51,468,818	26,866,952	78,335,770
全面收入			
本期間利潤	–	6,248,542	6,248,542
匯兌差額	436,007	–	436,007
全面收入總額	436,007	6,248,542	6,684,549
與股東的交易			
前母公司貸款資本化 (附註1.2(f))	5,200,000	–	5,200,000
利潤撥至法定儲備 (附註13)	2,445,217	(2,445,217)	–
於2012年12月31日的結餘	59,550,042	30,670,277	90,220,319
(未經審核)：			
於2011年7月1日的結餘	13,903,664	21,522,218	35,425,882
全面收入			
本期間利潤	–	5,777,958	5,777,958
匯兌差額	1,493,915	–	1,493,915
全面收入總額	1,493,915	5,777,958	7,271,873
與股東的交易			
利潤撥至法定儲備 (附註13)	1,025,039	(1,025,039)	–
已宣派股息 (附註25)	–	(12,713,596)	(12,713,596)
於2011年12月31日的結餘	16,422,618	13,561,541	29,984,159

(d) 合併現金流量表

	附註	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
		2011年	2012年	2011年	2012年
		港元	港元	港元	港元
(未經審核)					
經營活動產生的現金流量					
經營產生／(所用)的現金	27(a)	12,495,065	32,931,316	789,486	(4,297,783)
已付利息		(959,411)	(1,716,098)	(627,566)	(594,373)
已付所得稅		<u>(1,121,031)</u>	<u>(3,822,164)</u>	<u>(206,359)</u>	<u>(2,306,686)</u>
經營活動產生的現金					
流入／(流出)淨額		<u>10,414,623</u>	<u>27,393,054</u>	<u>(44,439)</u>	<u>(7,198,842)</u>
投資活動產生的現金流量					
購置物業、廠房及設備		(3,918,855)	(10,366,708)	(7,778,132)	(440,768)
已收利息	22	203,660	414,721	223,356	94,942
償還第三方貸款	27(b)	17,625,331	-	-	-
給予關連方貸款	29	(44,565,466)	(45,420,320)	(32,027,863)	-
償還關連方貸款		<u>41,504,882</u>	<u>55,244,544</u>	<u>37,342,616</u>	<u>-</u>
投資活動產生的現金					
流入／(流出)淨額		<u>10,849,552</u>	<u>(127,763)</u>	<u>(2,240,023)</u>	<u>(345,826)</u>
融資活動產生的現金流量					
借貸所得款項		17,605,530	45,019,553	26,791,368	6,149,797
償還借貸		(23,474,041)	(38,862,306)	(26,791,368)	(24,685,284)
向華章電氣控股有限公司					
的前股東派付的股息	25	-	(12,713,596)	(12,713,596)	-
向關連方貸款	29	-	5,612,000	2,500,000	5,200,000
向關連方償還貸款		<u>(498,567)</u>	<u>(2,500,000)</u>	<u>(2,500,000)</u>	<u>-</u>
融資活動產生的現金					
流出淨額		<u>(6,367,078)</u>	<u>(3,444,349)</u>	<u>(12,713,596)</u>	<u>(13,335,487)</u>

	附註	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
		2011年 港元	2012年 港元	2011年 港元 (未經審核)	2012年 港元
現金及現金等價物					
增加／(減少)淨額		14,897,097	23,820,942	(14,998,058)	(20,880,155)
匯率變動的影響		14,807	(50,584)	(18,924)	19,615
年初／期初的現金及 現金等價物		5,135,135	20,047,039	20,047,039	43,817,397
年終／期終的現金及 現金等價物	11	<u>20,047,039</u>	<u>43,817,397</u>	<u>5,030,057</u>	<u>22,956,857</u>

II 財務資料附註

1 貴集團的一般資料和重組

1.1 貴集團的一般資料

華章科技控股有限公司（「貴公司」）於2012年6月26日根據開曼群島公司法第22章（1961年第3號法例，經綜合和修訂）在開曼群島註冊成立為獲豁免有限公司。貴公司的註冊辦事處地址位於Cricket Square, Hutchins Drive, P.O. Box 2681, Grand Cayman KY1-1111, Cayman Islands。

貴公司為投資控股公司。貴公司和目前組成貴集團的附屬公司主要在中華人民共和國（「中國」）從事研究和發展、製造和銷售工業自動化系統和污泥處理產品及提供售後服務（「上市業務」）。貴集團的最終控股方為朱根榮先生（「朱先生」）、王愛燕先生（「王先生」）、劉川江先生（「劉先生」）和朱凌雲女士（「朱女士」）（「一致行動人士」或「控股股東」）。

1.2 重組

在貴公司註冊成立和完成下述重組（「重組」）前，上市業務通過華章電氣控股有限公司（「華章電氣」）和其中國附屬公司浙江華章科技有限公司（「華章科技」）經營，並由控股股東通過Huazhang Overseas Holding, Inc.（「Huazhang Overseas」）控制。根據重組，上市業務主要通過以下步驟轉移至貴公司：

- (a) 於2012年3月和4月，華章電氣向一名第三方出售其於桐鄉白馬墩旅遊開發有限公司（「桐鄉白馬墩」）的全部94.55%股權和於桐鄉華章現代生態農業開發有限公司（「桐鄉華章現代生態農業」）的100%股權，桐鄉白馬墩和桐鄉華章現代生態農業於有關期間內從事非設備製造相關業務（「非上市業務」）。
- (b) 根據華章電氣於2012年6月30日通過的董事會決議案，華章電氣通過以35,224,772港元的溢價向Huazhang Overseas發行一(1)股每股面值1港元的華章電氣普通股的方式，將應付Huazhang Overseas的款項35,224,773港元資本化。
- (c) 於2012年6月26日，貴公司註冊成立並通過一系列交易成為博榮控股有限公司的全資附屬公司。
- (d) 於2012年6月8日，力榮有限公司（「力榮」）在英屬處女群島正式註冊成立為有限責任公司，並按面值向貴公司（作為首位認購人）配發和發行1股股份。
- (e) 聯順有限公司（「聯順」）為一家於2012年5月25日註冊成立並由控股股東擁有100%權益的公司，而群御有限公司（「群御」）為一家於2012年4月10日註冊成立並由非控股股東擁有100%權益的公司。
- (f) 根據華章電氣於2012年12月31日通過的董事會決議案，華章電氣通過以5,199,999港元的溢價向Huazhang Overseas發行一(1)股每股面值1港元的華章電氣普通股的方式，將應付Huazhang Overseas的款項5,200,000港元資本化。
- (g) 於2013年5月3日，力榮通過股份掉期分別向Huazhang Overseas和朱先生收購3,000,001股和1股華章電氣股份（即華章電氣的全部已發行股本），代價為促使力榮的最終控股公司博榮控股有限公司分別向聯順和群御配發和發行其已發行股本的77.9%和22.1%。

在重組於2013年5月3日完成後，貴公司已成為貴集團的控股公司。

貴公司於本報告日期於其附屬公司擁有的直接和間接權益載於附註26。

1.3 呈列基準

如上文所載，重組涉及將附註1.2所述非上市業務分拆並與 貴公司和由控股股東擁有的其他附屬公司（作為華章電氣的控股公司）合併以進行上市。在分拆過程中，上市和非上市業務的資產、負債、收入和開支須明確區分，猶如分拆已於2010年7月1日或控股股東控制分拆的較後日期進行。財務資料並不包括與上市業務無關和並無根據上文附註1.2所述的重組轉移至 貴公司的的資產、負債和經營業績，原因是該等資產、負債、收入、經營開支和公司與 貴集團從事的業務無關，並擁有獨立的管理人員和會計記錄，且一直以猶如自主經營的方式融資和經營。

財務資料呈列目前組成 貴集團的各公司的財務狀況、業績和現金流量，猶如上市業務目前的集團架構自2010年7月1日以來或倘上述公司於2010年7月1日以後成立，則為各自成立日期或受控股股東控制當日的較後時間一直存在。

目前組成 貴集團的各公司的資產淨值按控股股東認為的現有賬面值合併入賬。就本報告而言， 貴集團的財務資料已按香港會計師公會頒佈的核數指引第3.340號「招股章程及申報會計師」原則為基準編製。

集團內公司間的交易、交易結餘和未變現收益／虧損於合併賬目時予以對銷。

2 主要會計政策概要

編製財務資料所採用的主要會計政策載列如下。該等政策於有關期間一直貫徹採用。

2.1 編製基準

下文載列編製財務資料所採用的主要會計政策，乃根據香港會計師公會頒佈的香港財務報告準則編製。財務資料已按照歷史成本慣例編製。

編製符合香港財務報告準則的合併財務資料需要使用若干重要的會計估計，同時也需要管理層在應用 貴集團會計政策的過程中作出判斷。合併財務資料中涉及高度判斷或複雜程度的範疇，或有重要假設和估計的範疇，已於下文附註4披露。

下列新準則和準則修訂已經頒佈，惟於2012年7月1日開始的財政年度尚未生效，且未獲提早採納：

		於以下日期或 之後開始的 會計期間生效
香港財務報告準則第9號	金融工具	2015年1月1日
香港財務報告準則第10號	綜合財務報表	2013年1月1日
香港會計準則第27號（2011年經修訂）	獨立財務報表	2013年1月1日
香港財務報告準則第11號	合營安排	2013年1月1日
香港會計準則第28號（2011年經修訂）	於聯營公司及合營企業的投資	2013年1月1日
香港財務報告準則第12號	披露於其他實體的權益	2013年1月1日
香港財務報告準則第13號	公平值計量	2013年1月1日
香港會計準則第19號（修訂本）	僱員福利	2013年1月1日
香港會計準則第32號（修訂本）	抵銷金融資產及金融負債	2014年1月1日
香港財務報告準則第7號和 香港財務報告準則第9號（修訂本）	強制生效日期及過渡性披露	2015年1月1日
香港財務報告準則第1號（修訂本）	政府貸款	2013年1月1日

除上述者外，香港會計師公會已頒佈2011年香港財務報告準則的改進，當中載列對多項香港財務報告準則作出的修訂，主要目的為刪除不一致條文和釐清措辭。該等改進於2013年1月1日或之後開始的年度期間生效，並允許提早採納。

香港財務報告準則第1號（修訂本）	首次採納香港財務報告準則
香港會計準則第1號（修訂本）	財務報表的呈列
香港會計準則第16號（修訂本）	物業、廠房及設備
香港會計準則第32號（修訂本）	金融工具：呈列
香港會計準則第34號（修訂本）	中期財務報告

管理層正在評估首次應用該等新準則和準則修訂對 貴集團財務報表的影響。採用上述新準則和準則修訂預期將不會對 貴集團的經營業績或財務狀況產生重大影響。

2.2 綜合和合併

附屬公司

附屬公司指 貴集團有權管控其財務和經營政策的所有實體，一般附帶超過半數投票權的股權。在評估 貴集團是否控制另一實體時，會考慮目前是否存在可行使或可兌換的潛在投票權和其影響。通過共同控制和非共同控制業務合併收購附屬公司所採用的各種會計方法概述如下。

(i) 共同控制業務合併

貴集團對共同控制下的業務合併（包括收購附屬公司）採用合併會計法入賬，此種方法按前身公司的賬面值呈列所有資產和負債，猶如現有集團架構於整個有關期間一直存在及上市業務已於首次受控於控制方當日即已合併入賬，且應付代價與資產淨值的差額乃撥入合併儲備。

(ii) 非共同控制業務合併

除重組外， 貴集團對業務合併採用會計收購法入賬。附屬公司自控制權轉移至 貴集團當日全面綜合入賬，並自控制權終止當日起停止綜合入賬。收購附屬公司所轉讓的代價為所轉讓的資產、被收購方的前股東所產生的負債和 貴集團所發行的股權的公平值。所轉讓的代價包括或有代價安排所產生的任何資產或負債的公平值。收購相關成本在產生時支銷。在業務合併過程中收購的可識別資產及所承擔的負債和或有負債初步按於收購日期的公平值計量。 貴集團以逐項收購為基準，按非控股權益所佔被收購方資產淨值的比例，確認被收購方的任何非控股權益。

貴集團將予轉讓的任何或有代價在收購當日按公平值確認。被視為一項資產或負債的或有代價公平值的後續變動，將根據香港會計準則第39號的規定在損益內確認或作為其他全面收入變動。分類為權益的或有代價並無重新計量，而其後結算於權益內入賬。

倘若所轉讓代價、於被收購方的任何非控股權益金額和先前於被收購方的任何股權於收購日期的公平值總和（統稱「代價總和」）高於所收購可識別資產淨值的公平值時，其差額按商譽列賬。如代價總和低於議價購入的附屬公司資產淨值的公平值，其差額將直接在合併全面收益表確認。

集團內公司間的交易、交易結餘、收入和開支予以對銷。於資產內確認的公司間交易產生的損益亦予以對銷。附屬公司的會計政策已在需要時作出改變，以確保與貴集團採納的政策保持一致。

2.3 分部報告

經營分部的報告形式與提供予主要經營決策者的內部報告形式一致。主要經營決策者負責分配資源和評估經營分部的表現，已被認定為作出戰略決策的董事會（「董事會」）。

2.4 外幣換算

(a) 功能和呈列貨幣

貴集團旗下各實體的財務報表內所列項目採用該實體經營所在主要經濟環境的貨幣（「功能貨幣」）計量。貴公司的功能貨幣和呈列貨幣為港元，合併財務資料以港元呈列。

(b) 交易和結餘

外幣交易按交易當日或（倘項目進行重新計量）估值當日的現行匯率換算為功能貨幣。因結算該等交易及按年終匯率兌換以外幣計值的貨幣資產和負債而產生的外匯收益和虧損均於合併全面收益表確認。

有關借貸和現金及現金等價物的外匯收益和虧損於合併全面收益表的「融資收入或成本」內呈列。

(c) 集團公司

功能貨幣與貴公司的呈列貨幣不同的所有集團實體（並無持有嚴重通脹經濟體的貨幣）的業績和財務狀況按下列方式換算為呈列貨幣：

- (i) 於各資產負債表呈列的資產和負債按各資產負債表日期的期末匯率換算；
- (ii) 各全面收益表內的收入和開支按平均匯率換算，惟倘平均匯率不在交易當日現行匯率的累積影響的合理估計內，在此情況下，收入和開支按交易當日的匯率換算；及
- (iii) 所有因此而產生的匯兌差額於其他全面收入內確認為匯兌差額。

因收購海外實體產生的商譽和公平值調整，均作為海外實體的資產和負債處理，並按期末匯率換算。所產生的匯兌差額於權益內確認。

2.5 物業、廠房及設備

物業、廠房及設備包括樓宇、機器和傢俬、裝置及設備。所有物業、廠房及設備均按歷史成本減折舊和減值（如有）列賬。歷史成本包括收購項目直接應佔開支。

當該項目很有可能未來經濟利益流入貴集團，而且該項目的成本能被可靠計量時，其後成本方可列入資產的賬面值內或確認為獨立資產（如適用）。已更換部件的賬面值不再確認。其他維修及保養費均於其產生的財政期間在合併全面收益表列作開支。

在建工程指正在興建的物業，並按成本減累計減值虧損列賬。成本包括建築成本和其他直接成本。在建工程在資產建成及可投入使用前，不會折舊。

資產以直線法於以下估計可使用年期內將成本攤分至剩餘價值以計算折舊：

— 樓宇	20年
— 機器	10年
— 傢俬、裝置及設備	5年

資產的剩餘價值和可使用年期於各報告期末檢討，並在適當情況下作出調整。

若資產的賬面值高於其估計可收回金額，其賬面值實時撇減至可收回金額（附註2.7）。

出售時產生的損益乃通過比較所得款項與賬面值而釐定，並於合併全面收益表按「其他收入／（虧損）」列賬。

2.6 土地使用權

中國的土地均歸國有，個人並無土地所有權。貴集團取得使用若干土地的權利，而就該等權利支付的地價列作土地使用權，並按土地使用期34至50年以直線法分攤。

2.7 非金融資產減值

當出現事件或情況改變顯示未必能收回其賬面值時，則會對資產是否存在減值進行檢討。減值虧損按資產賬面值超過可收回數額（即資產公平值減銷售成本及使用價值兩者的較高者）的差額確認。就評估減值而言，資產按可獨立識別現金流量的最低水平（現金產生單位）分類。出現減值的非金融資產（商譽除外）須於各報告日就潛在減值撥回進行檢討。

2.8 金融資產

(a) 分類

貴集團將其金融資產分類為貸款及應收款項。分類視乎所購入金融資產的用途而定。管理層於初始確認時釐定其金融資產的分類。

貸款及應收款項為具有固定的或可釐定付款，但在活躍市場中無報價的非衍生金融資產。該等資產列入流動資產，惟於合併資產負債表日期後12個月後到期的該等金融資產被分為非流動資產。貴集團的貸款及應收款項包括合併資產負債表內的「應收賬款及其他應收款項」、「受限制現金」及「現金及現金等價物」（附註2.11和2.12）。

(b) 確認和計量

正常的金融資產買賣乃於交易日期（即貴集團承諾買賣該資產的日期）予以確認。當從有關投資收取的現金流量權利屆滿或已經被轉讓，而貴集團已將所有權的風險和回報幾乎全部轉移時，終止確認金融資產。貸款及應收款項初始按公平值加交易成本確認，其後則以實際利率法按攤銷成本列賬。

2.9 按攤銷成本列賬的金融資產減值

貴集團於各報告期末評估是否有客觀證據表明一項金融資產或一組金融資產出現減值。僅當有客觀證據表明一項金融資產或一組金融資產因初始確認該資產後發生的一項或多項事件（「虧損事件」）而發生減值，且該虧損事件對該項金融資產或該組金融資產的預計未來現金流量會產生可以可靠估計的影響時，該項金融資產或該組金融資產將會減值並產生減值虧損。

減值證據可能包括以下指標：債務人或一組債務人正處於重大財政困難，違約或拖欠利息或本金付款，彼等將有可能進入破產程序或進行其他財務重組，以及當有可觀察數據顯示，估計未來現金流量有可計量的減少，例如欠款變動或與違約相關的經濟狀況。

虧損金額乃按資產賬面值與按金融資產原實際利率貼現的估計未來現金流量現值（不包括尚未產生的未來信貸虧損）間的差額計量。資產賬面值會予以削減，而虧損金額會於合併全面收益表中確認。在實際運作上，貴集團可能採用可觀察的市場價格根據工具的公平值計量減值。

若在較後期間，減值虧損的金額減少，而該減少是可客觀地與確認減值後發生的事件有關連（例如債務人信貸評級改善），則之前確認的減值虧損撥回於合併全面收益表中確認。

2.10 存貨

存貨按成本和可變現淨值兩者的較低者列賬。成本以特定單位成本法釐定。製成品和在製品的成本包括設計成本、原材料、直接勞工、其他直接成本及相關生產費用（根據正常營運能力計算），但不包括借貸成本。可變現淨值乃於日常業務過程中的預期售價減適用不定額銷售費用。

2.11 應收賬款及其他應收款項

應收賬款為在日常業務過程中就商品銷售或服務執行而應收客戶的款項。如應收賬款及其他應收款項預期在一年或以內收回，其被分類為流動資產；否則呈列為非流動資產。

應收賬款及其他應收款項初始按公平值確認，其後以實際利率法按攤銷成本扣除減值撥備計量。

2.12 現金及現金等價物

現金及現金等價物包括手頭現金、銀行活期存款和原定到期日為三個月或以下的其他短期高流通量投資。受限制現金不包括在現金及現金等價物內。

2.13 股本

普通股分類為權益。

發行新股直接應佔的新增成本在權益內列為所得款項的減少（扣除稅項）。

2.14 應付賬款及其他應付款項

應付賬款為在日常業務過程中從供貨商購買商品或服務而應支付的負債。如應付款項的支付日期在一年或以內，其被分類為流動負債；否則呈列為非流動負債。

應付賬款及其他應付款項初始按公平值確認，其後以實際利率法按攤銷成本計量。

2.15 借貸

借貸初始按公平值確認，並扣除所產生的交易成本。借貸其後以攤銷成本列賬；所得款項（扣除交易成本）與贖回價值之間的差額以實際利率法於借貸期間計入合併全面收益表內。

在貸款將很有可能部份或全部提取的情況下，就設立貸款融資支付的費用乃確認為貸款交易成本。在此情況下，該費用將遞延至提取貸款發生時。在並無跡象顯示該貸款將很有可能部份或全部提取的情況下，該費用撥充資本作為流動資金服務的預付款項，並於其相關融資期間內予以攤銷。

除非 貴集團有權無條件將償還日期延遲至報告期末後至少12個月，否則借貸分類為流動負債。

2.16 借貸成本

收購、興建或生產合資格資產（指必須經一段長時間處理以作其預定用途或銷售的資產）直接應佔的一般及特定借貸成本，計入該等資產的成本內，直至資產大致上備妥供其預定用途或銷售為止。

特定借貸用於合資格資產之前作為臨時投資所賺取的投資收入，應自合資格資本化的借貸成本中扣除。

所有其他借貸成本在產生期內的合併全面收益表確認。

2.17 即期及遞延所得稅

期內稅項開支包括即期及遞延所得稅。

(a) 即期所得稅

即期所得稅開支根據 貴公司及其附屬公司經營業務和產生應課稅收入的國家於合併結算日已頒佈或實質頒佈的稅法計算。管理層會定期評估須對適用稅項法規作出詮釋的情況下在報稅中的稅務狀況，並在恰當時按預期須向稅務機關繳納的金額為基準設定撥備。

(b) 遞延所得稅

內部基準差額

遞延所得稅採用負債法就資產及負債的稅基與資產及負債在合併財務報表內的賬面值產生的暫時性差額進行確認。然而，若遞延所得稅來自在交易（不包括業務合併）中對資產或負債的初步確認，而在交易時不影響會計損益或應課稅盈虧，則不予列賬。遞延所得稅採用在合併結算日前已頒佈或實質頒佈，並預期在有關遞延所得稅資產變現或遞延所得稅負債結算時預期適用的稅率（和法律）釐定。

遞延所得稅資產僅於很可能於日後可取得應課稅利潤，而暫時性差額可以被使用時，方予以確認。

外部基準差額

對於附屬公司的投資產生的暫時性差額， 貴集團會計提遞延所得稅撥備，惟 貴集團可控制暫時性差額的撥回時間，以及暫時性差額在可見將來很可能不會撥回，則作別論。

(c) 抵銷

當有法定可強制執行權力將即期稅項資產與即期稅項負債抵銷，且遞延所得稅資產及負債涉及由同一稅務機關對應課稅實體或不同應課稅實體但有意以淨額基準結算所得稅結餘時，則可將遞延所得稅資產與負債互相抵銷。

2.18 僱員福利－退休金責任

貴集團於中國的實體為其中國僱員參與相關政府機關舉辦的定額供款退休福利計劃，並根據該僱員薪資的若干百分比按月向該等計劃供款，惟供款金額不超過相關政府機關規定的最高固定金額。根據該等計劃，政府機關承擔所有現有和未來退休僱員的應付退休福利責任。

除供款外，貴集團毋須承擔任何其他退休後福利。對該等計劃的供款在其產生時確認為僱員福利開支，而即使員工從貴集團離職，不再為該員工向定額供款退休金計劃繳款，可減少貴集團未來對該等定額供款退休金計劃的責任。

2.19 撥備

當貴集團因已發生的事件而產生現有的法律或推定責任；很有可能需要資源流出以償付責任；及金額已被可靠估計時，則確認撥備。對於未來經營虧損，不會確認撥備。

倘有多項類似責任時，解除該等責任導致資源流出的可能性按責任的類別作整體考慮。即使在同一類別責任內任何一項目導致資源流出的可能性很低，亦須就此確認撥備。

撥備採用稅前利率按照預期需結算有關負債的支出現值計量，該利率反映當時市場對金錢時間值和有關負債固有風險的評估。隨著時間推移而增加的撥備確認為利息開支。

2.20 政府補助金

當能合理確定將收到政府補助金，而貴集團將遵守所有附帶條件時，補助金按其公平值確認。

與成本相關的政府補助金將被遞延，並於能與其相抵的擬定補償支出所需期間內在合併全面收益表中確認。

2.21 收入確認

收入包括於貴集團日常業務過程中出售貨品和服務而已收或應收代價的公平值。所示收入已扣除增值稅、退貨、回扣和折扣，並與貴集團內的銷售相抵銷。

當收入的數額能夠可靠計量、未來經濟利益可能流入有關實體和貴集團各項業務均符合下文所述的具體條件時，貴集團方會確認收入。貴集團根據其過往業績，並考慮客戶類別、交易種類和各項安排的特點作出估計。

(a) 銷售貨品

貴集團生產和銷售一系列工業自動化系統和污泥處理產品。貴集團於貨品的風險和回報均轉移至客戶，即通常在向客戶交付產品並完成安裝和調試（如需要）及客戶已接納產品且並無可能影響客戶接納產品的未履行責任的情況下，方會確認銷售貨品產生的收入。

(b) 售後服務收入

貴集團從事為現有工業自動化系統客戶和污泥處理產品客戶提供售後服務。售後服務收入於提供服務的會計期間確認。

(c) 經營租賃的租金收入

經營租賃的租金收入在租期內按直線法於合併全面收益表確認。當貴集團向其客戶提供激勵措施時，激勵措施的成本按直線法在租期內確認為租金收入的減少。

(d) 利息收入

利息收入乃採用實際利率法按時間比例確認。

(e) 股息收入

股息收入於有權收取付款時確認。

2.22 經營租賃

(a) 集團公司為承租人

倘若擁有權的絕大部份風險和回報由對方（即出租人）保留，則有關租賃分類為經營租賃。根據經營租賃支付的款項（包括預付款項）在扣除出租人給予的任何獎勵後於租期內按直線法自合併全面收益表支銷。

(b) 集團公司為出租人

根據經營租賃租出的物業在合併資產負債表內按「物業、廠房及設備」列賬（附註7）。有關租金收入的確認，請參閱附註2.21。

2.23 股息分派

向貴公司股東分派的股息，於股東批准派息的期間在貴集團的財務報表內確認為負債。

3 財務風險管理

3.1 財務風險因素

貴集團的經營活動面臨各種金融風險：市場風險（包括匯兌風險、公平值利率風險、現金流量利率風險）、信用風險和流動性風險。貴集團的整體風險管理計劃是密切關注不可預測的金融市場和尋求盡可能降低潛在的不利因素對貴集團財務表現所帶來的風險。

(a) 市場風險

(i) 外匯風險

貴公司和其大多數附屬公司（華章科技除外）的功能貨幣為港元，因為該等公司均為投資控股公司，而其經營、融資和股息收入以港元計值。華章科技的功能貨幣為人民幣，因為華章科技的絕大部份收入來自於中國內地的業務。

貴集團須承受的外匯風險僅限於華章科技發行以美元計值的普通股進行的融資活動。貴集團並無任何以外幣計值的買賣交易（例如出口或進口產品），而華章科技的借貸

則以人民幣計值。港元匯率與美元掛鈎。鑑於普遍預期人民幣將會升值，貴集團並未使用任何金融工具以對沖外匯風險。

華章科技的業績和財務狀況由功能貨幣人民幣換算為呈報貨幣港元。所有由此產生的匯兌差額於權益內確認為匯兌儲備。

於2011年和2012年6月30日及2011年和2012年12月31日，倘若人民幣兌港元升值／貶值5%，而所有其他變量維持不變，各年結日的匯兌儲備將出現下列變動：

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
股東權益增加／(減少)				
－ 升值5%	156,114	65,767	74,696	21,800
－ 貶值5%	(156,114)	(65,767)	(74,696)	(21,800)

(ii) 現金流量和公平值利率風險

由於貴集團並無重大計息資產和負債（其銀行存款和借貸除外），故貴集團的收入和經營現金流量基本上不受市場利率波動的影響。按浮動利率計息的銀行存款使貴集團承受現金流量利率風險，而按固定利率計息的借貸則使貴集團承受公平值利率風險。貴集團並無對沖其現金流量和公平值利率風險。貴集團銀行存款和借貸的詳情已於附註11和15內披露。

於2011年和2012年6月30日及2011年和2012年12月31日，倘若定息借貸的平均利率上調／下調10%，而所有其他變量維持不變，本年度的除稅後利潤將出現下列變動：

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
除稅後利潤增加／(減少)				
－ 上調10%	(65,955)	(130,007)	(39,442)	(50,522)
－ 下調10%	65,955	130,007	39,442	50,522

(b) 信用風險

信用風險來自現金及現金等價物、受限制現金及應收賬款及其他應收款項。各類該等金融資產的賬面值或未貼現面值（如適用）指貴集團就有關類別金融資產所承擔的最大信用風險。

為管理與現金及現金等價物有關的風險，銀行存款均存放於信譽極高的金融機構。

貴集團一般要求總合同價值約10%至30%的頭期款將於相關合同簽訂當日或自合同日期起計30日內支付；合同金額的約90%至95%將於交付後支付；以及合同價值的剩餘5%至10%通常將於保修期（一般為自交付日期起18個月或現場測試完成後12個月（以較早者為準））屆滿後支付。就此而言，由於我們在交付後可收回合同總價款的最多約90%至95%，貴集團有關應收賬款及其他應收款項的信貸風險有限。

(c) 流動性風險

審慎的流動性風險管理指維持足夠的現金及現金等價物，並獲得充裕的信貸融資。由於相關業務的動態性質，貴集團計劃通過保留足夠的現金及現金等價物來維持融資的靈活性。

下表按照合併資產負債表日期至合同到期日的剩餘期間的有關到期組別對貴集團的非衍生金融負債進行分析。下表披露的金額為合同未貼現現金流量。

	1年內	1至2年	2至5年	總計
	港元	港元	港元	港元
於2011年6月30日				
借貸*	18,290,940	-	-	18,290,940
應付賬款及其他應付款項	58,571,348	-	-	58,571,348
	<u>76,862,288</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>76,862,288</u>
於2012年6月30日				
借貸*	24,963,871	-	-	24,963,871
應付賬款及其他應付款項	39,634,295	-	-	39,634,295
	<u>64,598,166</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>64,598,166</u>
於2012年12月31日				
借貸*	6,456,342	-	-	6,456,342
應付賬款及其他應付款項	27,152,607	-	-	27,152,607
	<u>33,608,949</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>33,608,949</u>

* 借貸包括日後應付利息。

3.2 資本風險管理

貴集團的資本管理目標，是保障貴集團能夠繼續經營，以為股東提供回報，同時維持最佳的資本結構以減低資本成本。

為維持或調整資本結構，貴集團可能會調整派付予股東的股息數額、向股東返還資本、發行新股份或出售資產以減少債務。

與業內其他公司一樣，貴集團利用資產負債比率監察其資本。該比率按債務總額除以資本總額計算。債務總額指合併資產負債表列示的「借貸」總額。資本總額按合併資產負債表列示的「權益」加債務總額計算。

於有關期間內，貴集團的策略是將資產負債比率維持在50%以下。於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日的資產負債比率如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	
債務總額－借貸總額 (附註15) (a)	18,037,084	24,619,121	6,166,369
權益總額	35,425,882	78,335,770	90,220,319
資本總額(b)	53,462,966	102,954,891	96,386,688
資產負債比率 ((a) / (b))	34%	24%	6%

於有關期間的資產負債比率下降乃由於前母公司提供的貸款資本化令權益增加(附註1.2(b))及於截至2012年6月30日止年度及截至2012年12月31日止六個月盈利。償還銀行貸款亦為導致截至2012年12月31日止六個月的資產負債比率下降的原因。

3.3 公平值估計

由於屬短期到期，貴集團的金融資產(包括應收賬款及其他應收款項、現金及現金等價物和受限制現金)及短期負債(包括應付賬款及其他應付款項和短期借貸)的賬面值假定為與其公平值相若。就披露目的而言，金融負債的公平值乃按貴集團就類似金融工具可獲得的現時市場利率貼現未來合同現金流量作出估計。

4 重大會計估計和判斷

估計和判斷乃根據過往經驗和其他因素(包括在有關情況下對未來事件的合理預期)作持續評估。

貴集團對未來作出多項估計及假設。嚴格而言，所產生的會計估計甚少與有關實際結果相同。具有重大風險會對下個財政年度的資產與負債的賬面值造成重大調整的估計和假設討論如下。

4.1 重大會計估計和假設

(a) 非流動資產的賬面值

非流動資產(包括土地使用權和物業、廠房及設備)按成本減累計攤銷列賬。當出現事件或情況改變顯示未必能收回該等賬面值時，則會對賬面值是否存在減值進行檢討。減值虧損按資產賬面值超過可收回數額(即資產公平值減銷售成本及使用價值兩者的較高者)的差額確認。在估計資產的可收回金額時須作出多項假設，包括與非流動資產有關的未來現金流量和貼現率。倘若未來事項不符合相關假設，則須對可收回金額作出調整，而此舉可能會影響貴集團的經營業績或財務狀況。

(b) 物業、廠房及設備的使用年期

管理層負責釐定其物業、廠房及設備的估計可使用年期和相關折舊開支。該估計乃根據具類似性質和功能的物業、廠房及設備的實際可使用年期的過往經驗作出，日後可能會因技術創新和競爭對手的行動而發生變化。倘若可使用年期較先前估計的年期為短，則管理層將增加折舊開支，或將撤銷或撤減已棄置或出售的過時技術或非策略性資產。

(c) 應收賬款減值

於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，超過30%、15%和10%的應收賬款分別逾期超過一年但未被視為減值。管理層參考該等應收款項的過往還款記錄和後續結算狀況逐個評估該等應收款項的可收回性，從而估計該等款項的減值撥備。當出現事件或情況改變顯示未必能收回有關餘額和需要使用估計，則會就該等應收款項計提撥備。倘若預期金額與原先估計的金額不同，則有關差額將影響應收賬款的賬面值和有關估計出現變動期間內的減值開支。

(d) 存貨的可變現淨值

存貨的可變現淨值按日常業務過程中的估計售價減估計完成成本和銷售開支計算。該等估計乃根據現行市況及製造和銷售同類產品的歷史經驗作出，並會因客戶喜好的變化和競爭對手因應行業週期所作行動而出現重大變化。管理層於各個結算日重估該等估計。

(e) 即期和遞延所得稅

貴集團須繳納少數司法權區的所得稅。釐定所得稅撥備時須作出判斷。倘該等事宜的最終稅務結果與初始記賬的金額不同，有關差額將會影響作出有關決定期間內的即期所得稅和遞延所得稅撥備。

倘若管理層認為未來很有可能出現應課稅利潤，並可用作抵銷暫時性差額或稅項虧損，則會確認與若干暫時性差額和稅項虧損有關的遞延所得稅資產。倘若預期金額與原先估計的金額不同，則有關差額將會影響有關估計出現變動期間內的遞延所得稅資產和稅項的確認。

(f) 保修索賠

貴集團一般為其所售產品提供一至兩年的保修期。管理層會根據過往保修索賠資料及可顯示過去成本資料與未來索賠不同的最新趨勢，估計未來保修索賠的相關撥備。可能影響估計索賠資料的因素包括貴集團的生產能力和質量改進能力及零件和勞工成本。然而，貴集團需根據這些因素的變化不時對相關估計開支作出調整。

4.2 應用 貴集團會計政策的關鍵判斷

有關銷售貨品的收入確認

貴集團生產和銷售各種工業自動化系統和污泥處理產品。貴集團根據每份銷售合同中指定的時間收取現金(附註3.1(b))。根據相關合同，貴集團有責任設計和生產產品，並須在客戶的整條生產線(包括貴集團的產品)安裝完畢後完成功能測試，有關期限因合同各異，並可能持續一年以上。因此，於未來期間確認的收入可能與早期交付的產品有關。

貴集團將釐定銷售合同是屬於銷售貨品亦或認定為生產合同。在作出判斷時，貴集團會考慮銷售合同是否屬於就生產產品而專門磋商的合同。倘產品的主要結構部件由貴集團按照客戶的要求設計，直接具備限定的定制特征，則銷售貨品產生的收入將於貨品的風險和回報轉移至客戶(通常於產品交付予客戶並完成安裝和調試(倘需要)後)，而客戶已接收產品且不存在可能影響客戶接收產品的任何未履行責任的情況下確認收入。此外，就認定為生產合同的銷售合同而

言，貴集團將使用完成百分比法確認收入。在釐定客戶規格是否屬限定及銷售合同是否無法認定為生產合同時，貴集團將作出判斷。貴集團在作出判斷時會單獨考慮每份銷售合同。於有關期間內，貴集團銷售的所有工業自動化系統和污泥處理產品均根據香港會計準則第18號收入確認為銷售貨品。

5 分部資料

主要經營決策者已被認定為董事會。董事會負責審閱貴集團的內部報告，以評估表現和分配資源。董事會已根據該等報告釐定經營分部。

董事會從產品角度考慮業務狀況。董事會根據對分部損益的衡量評估經營分部的表現。

可呈報經營分部主要從研究和發展、供應和銷售(i)工業自動化系統、(ii)污泥處理產品及(iii)提供售後服務獲得收入。

由於貴集團的所有銷售和經營利潤均來自中國，且貴集團的所有經營資產均位於中國，而中國被認為是具有相似風險和回報的單一地區，故並無呈列地區分部資料。

截至2011年6月30日止年度，自工業自動化系統分部的其中一名客戶賺取的收入佔貴集團總收入的10,057,239港元。截至2012年6月30日止年度，自工業自動化系統分部的其中兩名客戶賺取的收入佔貴集團總收入的59,163,241港元。自污泥處理分部的其中兩名客戶賺取的收入佔貴集團截至2012年12月31日止六個月總收入的26,574,447港元，自工業自動化系統分部的其中兩名客戶賺取的收入佔貴集團截至2011年12月31日止六個月總收入的37,019,707港元（未經審核）。

董事會根據對經調整經營損益的計量評估經營分部的表現，而如下表所示，經調整經營損益在若干方面有別於合併財務資料中的經營損益。一般行政開支、其他虧損、其他收入、融資（包括融資成本和利息收入）及所得稅均按組別管理，且並未分攤至經營分部。

分部資產主要包括土地使用權、物業、廠房及設備、存貨、應收賬款及其他應收款項和預付款項。分部資產不包括遞延所得稅資產及預付稅項、受限制現金和現金及現金等價物。

分部負債包括經營負債。分部負債不包括借貸、稅項負債和其他應付關聯方款項。

收入

貴集團的營業額包括以下截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月的收入。

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
銷售工業自動化系統	84,716,265	200,760,826	92,367,906	69,381,447
銷售污泥處理產品	2,362,602	14,465,470	5,455,220	41,839,930
提供售後服務	12,036,345	14,293,933	5,429,864	8,428,781
	<u>99,115,212</u>	<u>229,520,229</u>	<u>103,252,990</u>	<u>119,650,158</u>

截至2011年6月30日止年度的分部業績：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	總計
	港元	港元	港元	港元
來自外部客戶的分部收入	84,716,265	2,362,602	12,036,345	99,115,212
分部銷售成本	(62,322,733)	(1,767,725)	(6,264,215)	(70,354,673)
分部毛利	22,393,532	594,877	5,772,130	28,760,539
分部業績	13,611,793	(7,318,940)	5,456,050	11,748,903
一般行政開支				(11,829,367)
其他收入				1,595,800
融資成本－淨額				(557,470)
除所得稅前利潤				957,866
所得稅開支				(412,516)
本年度利潤				<u>545,350</u>

合併財務資料內的其他分部項目：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
資本開支	1,992,724	5,904,126	–	683,716	8,580,566
物業、廠房及設備折舊	599,997	242,018	–	533,672	1,375,687
土地使用權攤銷	64,968	86,198	–	77,733	228,899
	<u>2,657,689</u>	<u>6,232,342</u>	<u>–</u>	<u>1,295,121</u>	<u>10,185,152</u>

於2011年6月30日的分部資產和負債如下：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
總資產	<u>146,057,537</u>	<u>12,907,993</u>	<u>10,066,363</u>	<u>52,294,162</u>	<u>221,326,055</u>
負債總額	<u>(107,804,248)</u>	<u>(24,218,915)</u>	<u>–</u>	<u>(53,877,010)</u>	<u>(185,900,173)</u>

截至2012年6月30日止年度的分部業績：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	總計
	港元	港元	港元	港元
來自外部客戶的分部收入	200,760,826	14,465,470	14,293,933	229,520,229
分部銷售成本	(145,916,569)	(10,637,530)	(8,617,327)	(165,171,426)
分部毛利	54,844,257	3,827,940	5,676,606	64,348,803
分部業績	39,569,610	(7,155,329)	5,303,180	37,717,461
一般行政開支				(15,153,838)
其他虧損				(607)
其他收入				1,474,156
融資成本－淨額				(1,165,355)
除所得稅前利潤				22,871,817
所得稅開支				(3,788,448)
本年度利潤				<u>19,083,369</u>

合併財務資料內的其他分部項目：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
資本開支	1,081,201	7,022,388	–	4,701,255	12,804,844
物業、廠房及設備折舊	823,139	676,421	–	904,382	2,403,942
土地使用權攤銷	68,805	91,289	–	82,324	242,418
	<u>1,973,145</u>	<u>7,789,998</u>	<u>–</u>	<u>5,687,961</u>	<u>15,451,104</u>

於2012年6月30日的分部資產和負債如下：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
總資產	<u>108,515,713</u>	<u>56,812,792</u>	<u>10,378,407</u>	<u>74,418,645</u>	<u>250,125,557</u>
負債總額	<u>(118,750,364)</u>	<u>(25,383,709)</u>	<u>–</u>	<u>(27,655,714)</u>	<u>(171,789,787)</u>

截至2012年12月31日止六個月的分部業績：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	總計
	港元	港元	港元	港元
來自外部客戶的分部收入	69,381,447	41,839,930	8,428,781	119,650,158
分部銷售成本	(49,081,870)	(30,949,432)	(5,105,164)	(85,136,466)
分部毛利	20,299,577	10,890,498	3,323,617	34,513,692
分部業績	11,073,015	4,560,581	3,275,942	18,909,538
一般行政開支				(10,801,021)
其他收入				373,169
融資成本－淨額				(479,816)
除所得稅前利潤				8,001,870
所得稅開支				(1,753,328)
本期間利潤				<u>6,248,542</u>

合併財務資料內的其他分部項目：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
資本開支	–	576,803	–	164,337	741,140
物業、廠房及設備折舊	596,579	574,597	–	493,454	1,664,630
土地使用權攤銷	34,842	46,228	–	41,689	122,759

於2012年12月31日的分部資產和負債如下：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
總資產	<u>119,596,047</u>	<u>53,290,562</u>	<u>12,131,886</u>	<u>48,873,744</u>	<u>233,892,239</u>
負債總額	<u>(117,159,467)</u>	<u>(17,080,798)</u>	<u>–</u>	<u>(9,431,655)</u>	<u>(143,671,920)</u>

截至2011年12月31日止六個月的分部業績（未經審核）：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	總計
	港元	港元	港元	港元
來自外部客戶的分部收入	92,367,906	5,455,220	5,429,864	103,252,990
分部銷售成本	<u>(68,986,312)</u>	<u>(4,247,071)</u>	<u>(3,148,919)</u>	<u>(76,382,302)</u>
分部毛利	23,381,594	1,208,149	2,280,945	26,870,688
分部業績	<u>16,193,397</u>	<u>(5,691,850)</u>	<u>2,239,686</u>	<u>12,741,233</u>
一般行政開支				(6,635,079)
其他收入				1,076,399
融資成本－淨額				<u>(259,595)</u>
除所得稅前利潤				6,922,958
所得稅開支				<u>(1,145,000)</u>
本期間利潤				<u>5,777,958</u>

合併財務資料內的其他分部項目：

	工業自動化 系統	污泥處理 產品	售後服務	未分配	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
資本開支	1,081,572	6,150,349	–	1,442,500	8,674,421
物業、廠房及設備折舊	450,985	310,753	–	264,714	1,026,452
土地使用權攤銷	<u>36,583</u>	<u>41,188</u>	<u>–</u>	<u>43,772</u>	<u>121,543</u>

6 土地使用權

土地使用權指預付經營租賃款項的賬面淨值。貴集團的所有土地使用權均位於中國，並按剩餘期限介乎32至42年的租約持有。

土地使用權的變動如下：

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
年初／期初				
成本	9,491,214	9,956,519	9,956,519	10,156,817
累計攤銷	(556,205)	(817,983)	(817,983)	(1,079,296)
賬面淨值	<u>8,935,009</u>	<u>9,138,536</u>	<u>9,138,536</u>	<u>9,077,521</u>
年初／期初賬面淨值	8,935,009	9,138,536	9,138,536	9,077,521
本年度／期間攤銷 (附註19)	(228,899)	(242,418)	(121,543)	(122,759)
匯兌差額	432,426	181,403	234,250	48,593
年終／期終賬面淨值	<u>9,138,536</u>	<u>9,077,521</u>	<u>9,251,243</u>	<u>9,003,355</u>
年終／期終				
成本	9,956,519	10,156,817	10,213,445	10,211,556
累計攤銷	(817,983)	(1,079,296)	(962,202)	(1,208,201)
賬面淨值	<u>9,138,536</u>	<u>9,077,521</u>	<u>9,251,243</u>	<u>9,003,355</u>

攤銷開支已於合併全面收益表中的「行政開支」內扣除。

根據華章科技與中國建設銀行桐鄉分行(「該銀行」)簽訂的抵押貸款合同，根據國有土地使用權證—桐國用(2011)第18713號持有的物業的土地使用權須作出抵押。土地使用權抵押並未在桐鄉市國土資源局登記備案，但貴集團已將土地使用權證抵押予該銀行。已抵押作為銀行借貸抵押品的土地使用權如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
土地使用權的成本	3,858,754	3,936,382	3,957,744
土地使用權的賬面淨值	<u>3,216,241</u>	<u>3,201,316</u>	<u>3,178,659</u>

7 物業、廠房及設備

	樓宇	機器	傢俬、裝置 及設備	在建工程	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
於2010年7月1日					
成本	21,234,582	1,354,886	1,027,818	13,698	23,630,984
累計折舊	(2,700,757)	(335,631)	(347,565)	–	(3,383,953)
賬面淨值	<u>18,533,825</u>	<u>1,019,255</u>	<u>680,253</u>	<u>13,698</u>	<u>20,247,031</u>
截至2011年6月30日止年度					
年初賬面淨值	18,533,825	1,019,255	680,253	13,698	20,247,031
添置	–	1,207,433	683,716	6,689,417	8,580,566
折舊 (附註19)	(1,041,798)	(142,149)	(191,740)	–	(1,375,687)
匯兌差額	883,080	76,081	45,410	164,646	1,169,217
年終賬面淨值	<u>18,375,107</u>	<u>2,160,620</u>	<u>1,217,639</u>	<u>6,867,761</u>	<u>28,621,127</u>
於2011年6月30日					
成本	22,275,603	2,658,339	1,778,683	6,867,761	33,580,386
累計折舊	(3,900,496)	(497,719)	(561,044)	–	(4,959,259)
賬面淨值	<u>18,375,107</u>	<u>2,160,620</u>	<u>1,217,639</u>	<u>6,867,761</u>	<u>28,621,127</u>
截至2012年6月30日止年度					
年初賬面淨值	18,375,107	2,160,620	1,217,639	6,867,761	28,621,127
添置	–	4,474,082	1,746,019	6,584,743	12,804,844
轉撥	10,565,660	–	2,955,236	(13,520,896)	–
折舊 (附註19)	(1,375,398)	(517,430)	(511,114)	–	(2,403,942)
匯兌差額	462,098	83,265	66,641	68,392	680,396
年終賬面淨值	<u>28,027,467</u>	<u>6,200,537</u>	<u>5,474,421</u>	<u>–</u>	<u>39,702,425</u>
於2012年6月30日					
成本	33,395,663	7,230,903	6,563,008	–	47,189,574
累計折舊	(5,368,196)	(1,030,366)	(1,088,587)	–	(7,487,149)
賬面淨值	<u>28,027,467</u>	<u>6,200,537</u>	<u>5,474,421</u>	<u>–</u>	<u>39,702,425</u>

	樓宇	機器	傢俬、裝置 及設備	在建工程	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
截至2012年12月31日止六個月					
期初賬面淨值	28,027,467	6,200,537	5,474,421	–	39,702,425
添置	–	576,803	164,337	–	741,140
折舊 (附註19)	(719,904)	(343,880)	(600,846)	–	(1,664,630)
匯兌差額	149,114	34,045	28,327	–	211,486
期終賬面淨值	<u>27,456,677</u>	<u>6,467,505</u>	<u>5,066,239</u>	<u>–</u>	<u>38,990,421</u>
於2012年12月31日					
成本	33,575,647	7,848,229	6,763,159	–	48,187,035
累計折舊	<u>(6,118,970)</u>	<u>(1,380,724)</u>	<u>(1,696,920)</u>	<u>–</u>	<u>(9,196,614)</u>
賬面淨值	<u>27,456,677</u>	<u>6,467,505</u>	<u>5,066,239</u>	<u>–</u>	<u>38,990,421</u>
(未經審核)：					
於2011年6月30日					
成本	22,275,603	2,658,339	1,778,683	6,867,761	33,580,386
累計折舊	<u>(3,900,496)</u>	<u>(497,719)</u>	<u>(561,044)</u>	<u>–</u>	<u>(4,959,259)</u>
賬面淨值	<u>18,375,107</u>	<u>2,160,620</u>	<u>1,217,639</u>	<u>6,867,761</u>	<u>28,621,127</u>
截至2011年12月31日止六個月					
期初賬面淨值	18,375,107	2,160,620	1,217,639	6,867,761	28,621,127
添置	–	3,601,169	1,442,500	3,630,752	8,674,421
轉撥	8,391,603	–	–	(8,391,603)	–
折舊 (附註19)	(599,856)	(202,963)	(223,633)	–	(1,026,452)
匯兌差額	574,698	99,600	47,147	115,794	837,239
期終賬面淨值	<u>26,741,552</u>	<u>5,658,426</u>	<u>2,483,653</u>	<u>2,222,704</u>	<u>37,106,335</u>
於2011年12月31日					
成本	31,350,298	6,374,570	3,285,695	2,222,704	43,233,267
累計折舊	<u>(4,608,746)</u>	<u>(716,144)</u>	<u>(802,042)</u>	<u>–</u>	<u>(6,126,932)</u>
賬面淨值	<u>26,741,552</u>	<u>5,658,426</u>	<u>2,483,653</u>	<u>2,222,704</u>	<u>37,106,335</u>

折舊開支已於合併全面收益表內扣除，詳情如下：

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
銷售成本	426,263	847,761	362,214	532,056
行政開支	888,794	1,480,808	633,859	1,074,307
研發開支	60,630	75,373	30,379	58,267
	<u>1,375,687</u>	<u>2,403,942</u>	<u>1,026,452</u>	<u>1,664,630</u>

截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月，貴集團分別就合資格資產擁有資本化借貸成本183,474港元、186,606港元、163,539港元及零港元。借貸成本分別按有關期間的加權平均利率5.62%、7.00%、7.54%和零予以資本化。

已抵押作為銀行借貸抵押品的樓宇如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
樓宇的成本	11,730,921	20,173,288	20,282,011
樓宇的賬面淨值	<u>8,827,518</u>	<u>16,396,001</u>	<u>16,028,020</u>

8 應收賬款及其他應收款項

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
應收保證金－應收第三方 (i)	14,557,301	16,438,956	20,965,592
其他應收賬款－應收第三方	8,663,634	8,232,616	19,305,714
其他應收賬款－應收關聯方 (附註29)	1,990,911	3,526,507	57,278
	25,211,846	28,198,079	40,328,584
減：應收賬款減值撥備	(3,026,175)	(3,493,754)	(2,817,324)
應收賬款－淨額	22,185,671	24,704,325	37,511,260
應收票據	9,765,882	7,986,315	—
應收賬款和應收票據	31,951,553	32,690,640	37,511,260
其他應收關聯方款項 (附註29)	11,111,615	80,960	21,493
其他	2,982,736	784,929	691,071
	14,094,351	865,889	712,564
應收賬款及其他應收款項總額	46,045,904	33,556,529	38,223,824
減：應收賬款－非即期部份	(30,873)	(294,122)	—
	46,015,031	33,262,407	38,223,824

- (i) 應收保證金佔合同價值的約5%至10%，其將於保修期（一般為自交付日期起18個月或現場測試後12個月（以較早者為準））結束後收取。

於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，應收保證金及其他應收賬款（包括非即期部份）的賬齡分析如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
應收保證金			
不超過3個月	2,032,890	6,668,215	7,063,399
3至6個月	2,043,680	1,652,124	929,990
6個月至1年	1,687,308	2,725,965	7,039,550
1至2年	3,291,517	3,470,137	4,047,472
2年以上	5,501,906	1,922,515	1,885,181
	<u>14,557,301</u>	<u>16,438,956</u>	<u>20,965,592</u>

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
其他應收賬款			
不超過3個月	3,944,320	6,335,809	12,522,335
3至6個月	955,258	1,000,651	2,204,239
6個月至1年	3,900,847	684,836	2,199,008
1至2年	432,326	2,563,262	1,582,965
2年以上	1,421,794	1,174,565	854,445
	<u>10,654,545</u>	<u>11,759,123</u>	<u>19,362,992</u>

於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，應收賬款16,421,793港元、13,658,022港元和22,478,321港元已逾期但未減值。該等款項與多個近期無違約記錄的獨立客戶有關。該等應收賬款的賬齡分析如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
逾期不超過3個月	3,944,320	6,335,810	12,522,335
逾期3至6個月	955,258	1,000,651	2,204,239
逾期6個月至1年	3,900,847	684,836	2,199,008
1至2年	2,847,906	5,099,246	4,651,834
2年以上	4,773,462	537,479	900,905
	<u>16,421,793</u>	<u>13,658,022</u>	<u>22,478,321</u>

於2011年 和2012年6月30日 及2012年12月31日，應收賬款3,026,175港元、3,493,754港元和2,817,324港元已減值。於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，撥備金額分別為3,026,175港元、3,493,754港元和2,817,324港元。個別減值的應收款項主要與意外陷入經濟困境的客戶有關。該等應收賬款的賬齡如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
1至2年	875,937	934,153	978,603
2年以上	2,150,238	2,559,601	1,838,721
	<u>3,026,175</u>	<u>3,493,754</u>	<u>2,817,324</u>

貴集團應收賬款的減值撥備變動如下：

	截至6月30日止年度		截至2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	止六個月
			港元
於7月1日	2,576,635	3,026,175	3,493,754
應收款項減值撥備／(撥回) (附註19)	315,487	402,650	(693,390)
匯兌差額	134,053	64,929	16,960
	<u>3,026,175</u>	<u>3,493,754</u>	<u>2,817,324</u>
於6月30日／12月31日			

新增和撥回的已減值應收款項撥備已在合併全面收益表內按「行政開支」列賬。

貴集團應收賬款及其他應收款項的賬面值以下列貨幣計值：

	截至6月30日止年度		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
人民幣	45,724,302	33,556,529	38,223,824
美元	321,602	—	—
	<u>46,045,904</u>	<u>33,556,529</u>	<u>38,223,824</u>

貴集團於報告日承受的最大信用風險為上述各類應收款項的賬面值。貴集團並無持有任何抵押品作抵押。

9 預付款項

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
非即期			
預付經營租賃款項－非即期部份	369,056	352,450	330,194
物業、廠房及設備預付款項	876,134	–	77,943
	<u>1,245,190</u>	<u>352,450</u>	<u>408,137</u>
即期			
原材料預付款項	9,001,165	7,546,375	1,518,066
預付所得稅	800,809	882,074	1,612,222
預付經營租賃款項－即期部份	90,907	92,736	16,102
預付及遞延專業服務費	–	1,313,338	3,356,943
	<u>9,892,881</u>	<u>9,834,523</u>	<u>6,503,333</u>
	<u><u>11,138,071</u></u>	<u><u>10,186,973</u></u>	<u><u>6,911,470</u></u>

10 存貨

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
原材料	19,591,924	30,231,314	29,217,716
在製品	46,329,086	47,006,534	36,992,854
製成品	38,766,787	33,932,659	48,918,072
	<u>104,687,797</u>	<u>111,170,507</u>	<u>115,128,642</u>

於截至2011年和2012年6月30日止年度，入賬列作開支並計入「銷售成本」的存貨成本分別為70,167,255港元、163,940,057港元及84,631,892港元，包括存貨撇減撥備1,790,480港元及113,570港元以及截至2012年12月31日止六個月的存貨撥備撥回744,492港元（附註19）。

貴集團存貨撇減撥備的變動如下：

	截至6月30日止年度		截至2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	止六個月 港元
於7月1日	1,836,671	3,761,082	2,369,463
存貨撇減撥備／(撥回) (附註19)	1,790,480	113,570	(744,492)
撇銷存貨撇減撥備	—	(1,566,239)	—
匯兌差額	133,931	61,050	10,764
於6月30日／12月31日	<u>3,761,082</u>	<u>2,369,463</u>	<u>1,635,735</u>

於2011年6月30日，一批成本8,519,178港元的原材料已視為報廢。於2011年6月30日，已計提撥備3,761,082港元。截至2011年6月30日止年度，我們就存貨撇減計提撥備1,790,480港元。該筆支出金額在合併全面收益表內計入「銷售成本」。

於2012年6月30日，一批成本3,321,889港元的原材料已視為報廢。於2012年6月30日，已計提撥備2,369,463港元。由於我們將部份相關貨品售予第三方，我們已撇銷之前於2011年6月30日就截至2012年6月30日止年度計提的撥備1,566,239港元。截至2012年6月30日止年度，我們就存貨撇減進一步計提撥備113,570港元。該筆支出金額於截至2012年6月30日止年度的合併全面收益表內計入「銷售成本」。

於2012年12月31日，一批成本1,984,292港元的原材料已視為報廢。於2012年12月31日，已計提撥備1,635,735港元。由於貴集團已動用所有這些原材料，貴集團撥回之前於2012年12月確認的存貨撇減744,492港元。該筆撥回金額於截至2012年12月31日止六個月的合併全面收益表內計入「銷售成本」。

11 現金及現金等價物和受限制現金

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
銀行及手頭現金(a)	20,598,985	45,344,881	24,492,573
減：受限制現金(b)	(551,946)	(1,527,484)	(1,535,716)
現金及現金等價物	<u>20,047,039</u>	<u>43,817,397</u>	<u>22,956,857</u>

(a) 所有現金及現金等價物均為原定於3個月內到期的存款。貴集團以浮動銀行存款利率賺取銀行現金（包括受限制現金）利息。

(b) 受限制現金指就發出應付票據及信用證等貿易融資而留作按金的現金。

現金及現金等價物按以下貨幣計值：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
人民幣	19,896,590	42,079,570	21,638,448
港元	144,423	766,419	1,312,514
美元	6,026	5,899	5,895
歐元	—	965,509	—
	<u>20,047,039</u>	<u>43,817,397</u>	<u>22,956,857</u>

所有受限制現金均以人民幣計值。

12 保留盈利

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
於7月1日	21,119,211	21,522,218	21,522,218	26,866,952
本年度／期間利潤	545,350	19,083,369	5,777,958	6,248,542
已宣派股息 (附註25)	—	(12,713,596)	(12,713,596)	—
撥入法定儲備 (附註13)	(142,343)	(1,025,039)	(1,025,039)	(2,445,217)
於6月30日／12月31日	<u>21,522,218</u>	<u>26,866,952</u>	<u>13,561,541</u>	<u>30,670,277</u>

13 儲備

	合併儲備(I)	法定儲備(II)	匯兌差額	總計
	港元	港元	港元	港元
於2010年7月1日	3,000,000	1,645,276	5,993,762	10,639,038
匯兌差額	–	–	3,122,283	3,122,283
撥入法定儲備 (附註12)	–	142,343	–	142,343
	<u>3,000,000</u>	<u>1,787,619</u>	<u>9,116,045</u>	<u>13,903,664</u>
於2011年6月30日	<u>3,000,000</u>	<u>1,787,619</u>	<u>9,116,045</u>	<u>13,903,664</u>
於2011年7月1日	3,000,000	1,787,619	9,116,045	13,903,664
匯兌差額	–	–	1,315,342	1,315,342
前母公司貸款資本化 (附註1.2(b))	35,224,773	–	–	35,224,773
撥入法定儲備 (附註12)	–	1,025,039	–	1,025,039
	<u>38,224,773</u>	<u>2,812,658</u>	<u>10,431,387</u>	<u>51,468,818</u>
於2012年6月30日	<u>38,224,773</u>	<u>2,812,658</u>	<u>10,431,387</u>	<u>51,468,818</u>
於2012年7月1日	38,224,773	2,812,658	10,431,387	51,468,818
匯兌差額	–	–	436,007	436,007
前母公司貸款資本化 (附註1.2(f))	5,200,000	–	–	5,200,000
撥入法定儲備 (附註12)	–	2,445,217	–	2,445,217
	<u>43,424,773</u>	<u>5,257,875</u>	<u>10,867,394</u>	<u>59,550,042</u>
於2012年12月31日	<u>43,424,773</u>	<u>5,257,875</u>	<u>10,867,394</u>	<u>59,550,042</u>
(未經審核)：				
於2011年7月1日	3,000,000	1,787,619	9,116,045	13,903,664
匯兌差額	–	–	1,493,915	1,493,915
撥入法定儲備 (附註12)	–	1,025,039	–	1,025,039
	<u>3,000,000</u>	<u>2,812,658</u>	<u>10,609,960</u>	<u>16,422,618</u>
於2011年12月31日	<u>3,000,000</u>	<u>2,812,658</u>	<u>10,609,960</u>	<u>16,422,618</u>

(I) 合併儲備

合併儲備指：(i)對銷集團間投資後，貴集團現時成員公司的合併股本；及(ii)前母公司Huazhang Overseas所提供貸款的資本化金額。

(II) 法定儲備

根據中國公司法和貴公司的中國附屬公司華章科技的公司章程，華章科技需按中國會計準則和法規將每年純利的10%（抵銷往年虧損後）撥入法定盈餘儲備，直至該儲備達到其註冊資本的50%，在撥入法定盈餘儲備後，該中國附屬公司可將利潤撥入酌情盈餘儲備，但須經相關股東批准。

撥入法定和酌情盈餘儲備必須在向股東派發股息之前作出。這些儲備只可用於彌補往年虧損、擴大生產經營或增加該中國附屬公司的資本。法定盈餘儲備可轉撥實繳股本，前提條件是作出相關轉撥後法定盈餘儲備結餘不得低於其註冊資本的25%。

14 應付賬款及其他應付款項

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
應付賬款－應付第三方款項	14,440,020	15,126,400	10,779,992
應付賬款－應付關連方款項 (附註29)	10,435,579	19,461,417	4,182,465
應付票據	156,321	1,545,227	8,659,523
	<u>25,031,920</u>	<u>36,133,044</u>	<u>23,621,980</u>
其他應付稅項	1,005,644	1,908,860	2,351,866
應付僱員福利	1,889,262	2,453,325	4,933,095
應計營運開支	15,800	90,800	49,600
客戶預付款(a)	105,864,057	101,701,793	99,643,170
應付關連方款項 (附註29)	32,112,773	–	–
保修開支撥備	516,978	1,381,593	3,159,965
物業、廠房及設備應付款	201,899	1,577,295	1,955,610
專業服務費應付款	–	–	942,282
其他	1,224,756	1,923,956	632,735
	<u>142,831,169</u>	<u>111,037,622</u>	<u>113,668,323</u>
	<u>167,863,089</u>	<u>147,170,666</u>	<u>137,290,303</u>

- (a) 客戶預付款指客戶根據協定付款安排預付的款項。貴集團通常要求客戶於相關合同簽訂當日或自合同日期起計30日內預付總合同價值的約10%至30%；並於產品交付後但於安裝和調試完成前支付合同金額的最多約90%至95%。

於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，應付賬款（包括應付關連方的貿易款項）的賬齡分析如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
不超過3個月	22,063,814	32,356,979	12,375,677
3至6個月	1,517,626	249,237	910,364
6個月至1年	979,058	1,428,736	624,604
1至2年	38,791	337,404	719,551
2年以上	276,310	215,461	332,261
	<u>24,875,599</u>	<u>34,587,817</u>	<u>14,962,457</u>

15 借貸

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
即期			
— 有抵押短期銀行借貸(i)	18,037,084	18,399,941	6,166,369
— 無抵押短期銀行借貸	—	6,219,180	—
	<u>18,037,084</u>	<u>24,619,121</u>	<u>6,166,369</u>

(i) 於2011年和2012年6月30日，這些短期銀行借貸乃以 貴集團的土地使用權（附註6）和樓宇（附註7）作抵押，並由關連方朱先生擔保（附註29）。

於2012年12月31日，這些短期銀行借貸乃以 貴集團的土地使用權（附註6）和樓宇（附註7）作抵押。

貴集團借貸的賬面值均以人民幣列值。

於各結算日的加權平均實際利率載列如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
銀行借貸－短期	<u>5.62%</u>	<u>7.00%</u>	<u>7.23%</u>

即期銀行借貸的公平值與其賬面值相若。

16 遞延所得稅資產及負債

當擁有可抵銷的法定權利和當遞延所得稅與同一稅務機關有關，則遞延所得稅資產及負債可作抵銷。於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，遞延稅項資產及遞延稅項負債的分析載列如下：

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
遞延稅項資產：			
—12個月後收回	—	—	—
—12個月內收回	<u>1,095,635</u>	<u>1,086,721</u>	<u>1,141,954</u>
	<u>1,095,635</u>	<u>1,086,721</u>	<u>1,141,954</u>
遞延稅項負債：			
—12個月後收回	—	—	—
—12個月內收回	—	—	<u>215,248</u>
	—	—	<u>215,248</u>

遞延所得稅賬目的整體變動如下：

	保修開支 撥備	減值撥備	就華章科技 的未匯出 盈利繳納 的預扣稅	總計
	港元	港元	港元	港元
於2010年7月1日	48,395	661,996	–	710,391
計入合併全面收益表 (附註23)	26,139	315,895	–	342,034
匯兌差額	3,012	40,198	–	43,210
於2011年6月30日	<u>77,546</u>	<u>1,018,089</u>	<u>–</u>	<u>1,095,635</u>
於2011年7月1日	77,546	1,018,089	–	1,095,635
於合併全面收益表計入／(扣除) (附註23)	126,857	(157,503)	–	(30,646)
匯兌差額	2,835	18,897	–	21,732
於2012年6月30日	<u>207,238</u>	<u>879,483</u>	<u>–</u>	<u>1,086,721</u>
於2012年7月1日	207,238	879,483	–	1,086,721
於合併全面收益表計入／(扣除) (附註23)	264,926	(215,682)	(214,671)	(165,427)
匯兌差額	1,830	4,159	(577)	5,412
於2012年12月31日	<u>473,994</u>	<u>667,960</u>	<u>(215,248)</u>	<u>926,706</u>
(未經審核)：				
於2011年7月1日	77,546	1,018,089	–	1,095,635
於合併全面收益表計入／(扣除) (附註23)	188,572	(176,635)	–	11,937
匯兌差額	4,433	23,992	–	28,425
於2011年12月31日	<u>270,551</u>	<u>865,446</u>	<u>–</u>	<u>1,135,997</u>

倘有可能透過日後應課稅利潤變現有關稅項優惠，則就結轉稅項虧損確認遞延所得稅資產。於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日，貴集團並無就華章電氣（一間於香港註冊成立的公司）產生的25,446港元、1,349,280港元和3,292,357港元稅項虧損確認遞延所得稅資產4,198港元、222,631港元和543,239港元，因為管理層預計稅項虧損於可見未來不會變現。華章電氣的稅項虧損並無到期日。

我們並無就中國附屬公司於2008年1月1日至2012年6月30日期間賺取的未匯出盈利（「未匯出盈利」）確認任何遞延稅項負債，這是由於我們不打算於可見未來就這些未匯出盈利宣派任何股息，這些未匯出盈利擬用作在中國進行永久再投資。於2011年和2012年6月30日，有待地方稅務主管機關審查的中國附屬公司未分配利潤分別為2,138,309港元和21,545,919港元。於2011年和2012年6月30日的相關未確認遞延所得稅負債分別為213,831港元和2,154,592港元。

待董事會及股東批准後，貴公司計劃將自截至2013年6月30日止年度起每個財政年度純利的25%用作派息。餘下的75%純利計劃將在中國作永久性再投資。於2012年12月31日，須地方稅務主管機關審查的中國附屬公司未匯出盈利為28,387,148港元，而相關未確認遞延所得稅負債為2,838,715港元。

17 收入

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
工業自動化系統銷售收入	84,716,265	200,760,826	92,367,906	69,381,447
污泥處理產品銷售收入	2,362,602	14,465,470	5,455,220	41,839,930
提供售後服務收入	12,036,345	14,293,933	5,429,864	8,428,781
	<u>99,115,212</u>	<u>229,520,229</u>	<u>103,252,990</u>	<u>119,650,158</u>

18 其他收入

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
政府補貼	998,579	960,722	768,521	46,000
經營租賃收入	597,221	391,990	307,878	81,177
其他	–	121,444	–	245,992
	<u>1,595,800</u>	<u>1,474,156</u>	<u>1,076,399</u>	<u>373,169</u>

19 按性質劃分的開支

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
已消耗原材料	121,014,193	148,734,138	75,069,847	82,919,790
製成品和在製品的存貨變動 (附註10)	(60,030,015)	4,156,680	(5,269,310)	(4,971,733)
僱員福利開支 (附註20)	21,543,621	28,002,950	16,045,173	17,522,010
土地使用權攤銷 (附註6)	228,899	242,418	121,543	122,759
物業、廠房及設備折舊 (附註7)	1,375,687	2,403,942	1,026,452	1,664,630
運輸開支	1,863,135	3,466,593	2,063,788	2,190,546
公共設施開支	202,201	444,822	154,439	303,916
差旅開支	2,943,878	3,605,827	2,025,045	2,175,476
廣告費用	253,631	303,861	300,514	236,817
應收賬款減值撥備／(撥回) (附註8)	315,487	402,650	(208,230)	(693,390)
存貨撇減撥備／(撥回) (附註10)	1,790,480	113,570	(969,336)	(744,492)
各類稅項開支 (不包括增值稅和所得稅)	578,913	1,822,904	610,605	648,414
保修開支	1,845,897	4,755,445	2,246,435	2,331,773
辦公開支	1,351,292	2,599,633	1,610,971	1,406,857
應酬開支	1,598,486	1,731,574	909,891	769,961
核數師薪酬	164,318	85,011	136,392	59,736
專業服務費	–	2,193,887	–	4,684,906
其他開支	2,155,573	1,890,701	1,272,617	913,665
	<u>99,195,676</u>	<u>206,956,606</u>	<u>97,146,836</u>	<u>111,541,641</u>

20 僱員福利開支 (包括董事酬金)

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
工資和薪金	10,775,819	15,006,605	8,495,196	9,276,214
花紅	3,875,731	4,336,970	1,913,327	2,459,919
社保費用	3,300,528	4,227,068	2,673,628	2,981,378
其他福利	3,591,543	4,432,307	2,963,022	2,804,499
	<u>21,543,621</u>	<u>28,002,950</u>	<u>16,045,173</u>	<u>17,522,010</u>

21 董事和行政總裁酬金

(a) 董事酬金

貴集團現有成員公司已付／應付 貴公司各董事截至2011年6月30日止年度的薪酬載列如下：

姓名	袍金 港元	薪金 港元	花紅 港元	其他福利 港元	總計 港元
朱先生(i)	-	873,234	145,539	57,724	1,076,497
金皓先生	-	380,279	266,474	61,239	707,992
鍾新鋼先生	-	93,896	11,737	17,555	123,188
江智武先生(ii)	-	-	-	-	-
戴天柱先生(ii)	-	-	-	-	-
陳錦梅女士(ii)	-	-	-	-	-
	-	1,347,409	423,750	136,518	1,907,677

貴集團現有成員公司已付／應付 貴公司各董事截至2012年6月30日止年度的薪酬載列如下：

姓名	袍金 港元	薪金 港元	花紅 港元	其他福利 港元	總計 港元
朱先生(i)	-	903,549	188,239	57,942	1,149,730
金皓先生	-	429,914	457,892	63,881	951,687
鍾新鋼先生	-	291,467	48,578	57,339	397,384
江智武先生(ii)	-	-	-	-	-
戴天柱先生(ii)	-	-	-	-	-
陳錦梅女士(ii)	-	-	-	-	-
	-	1,624,930	694,709	179,162	2,498,801

貴集團現有成員公司已付／應付 貴公司各董事截至2012年12月31日止六個月的薪酬載列如下：

姓名	袍金 港元	薪金 港元	花紅 港元	其他福利 港元	總計 港元
朱先生(i)	-	458,820	152,940	31,001	642,762
金皓先生	-	222,010	74,003	34,275	330,288
鍾新鋼先生	-	159,107	56,736	34,768	250,611
江智武先生(ii)	-	-	-	-	-
戴天柱先生(ii)	-	-	-	-	-
陳錦梅女士(ii)	-	-	-	-	-
	-	839,937	283,679	100,044	1,223,661

貴集團現有成員公司已付／應付 貴公司各董事截至2011年12月31日止六個月（未經審核）的薪酬載列如下：

姓名	袍金	薪金	花紅	其他福利	總計
	港元	港元	港元	港元	港元
朱先生(i)	–	442,044	73,674	29,220	544,938
金皓先生	–	192,503	134,894	31,000	358,397
鍾新鋼先生	–	142,595	11,883	28,417	182,895
江智武先生(ii)	–	–	–	–	–
戴天柱先生(ii)	–	–	–	–	–
陳錦梅女士(ii)	–	–	–	–	–
	–	777,142	220,451	88,637	1,086,230

(i) 朱先生現為 貴公司行政總裁兼董事。

(ii) 江智武先生、戴天柱先生和陳錦梅女士於2013年5月6日獲委任為董事。

截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月，概無董事收到 貴集團的任何酬金，作為加入時的獎勵或離職補償。概無董事已放棄或同意放棄任何酬金。

(b) 五名最高薪人士

貴集團於截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月的五名最高薪人士包括兩名董事，其酬金已於上文分析。截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月餘下三名最高薪人士的酬金如下：

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
袍金	–	–	–	–
薪金	1,380,274	1,457,336	698,715	814,323
花紅	212,440	285,395	107,540	165,274
其他福利	176,221	196,851	89,205	71,255
	1,768,935	1,939,582	895,460	1,050,852

酬金介乎以下組別：

酬金組別 (港元)	人數 截至6月30日止年度		人數 截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
200,001港元 – 500,000港元	–	–	3	3
500,001港元 – 1,000,000港元	3	3	–	–
	<u>3</u>	<u>3</u>	<u>–</u>	<u>–</u>

(未經審核)

截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月，貴集團並無向五名最高薪人士支付任何酬金，作為加入時的獎勵或離職補償。

22 融資成本 – 淨額

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
融資成本				
– 銀行借貸利息開支	959,411	1,716,098	627,566	594,373
– 匯兌虧損淨額	–	50,584	18,924	–
	<u>959,411</u>	<u>1,766,682</u>	<u>646,490</u>	<u>594,373</u>
減：合資格資產資本化金額 (附註7)	(183,474)	(186,606)	(163,539)	–
	<u>775,937</u>	<u>1,580,076</u>	<u>482,951</u>	<u>594,373</u>
融資收入				
– 銀行存款利息收入	(203,660)	(414,721)	(223,356)	(94,942)
– 匯兌收益淨額	(14,807)	–	–	(19,615)
	<u>(218,467)</u>	<u>(414,721)</u>	<u>(223,356)</u>	<u>(114,557)</u>
融資成本淨額	<u>557,470</u>	<u>1,165,355</u>	<u>259,595</u>	<u>479,816</u>

23 所得稅開支

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
即期所得稅				
— 中國企業所得稅	754,550	3,757,802	1,156,937	1,587,901
遞延所得稅 (附註16)	(342,034)	30,646	(11,937)	165,427
所得稅開支	<u>412,516</u>	<u>3,788,448</u>	<u>1,145,000</u>	<u>1,753,328</u>

(i) 開曼群島利得稅

貴公司毋須繳納開曼群島的任何稅項。

(ii) 香港利得稅

由於 貴集團並無在香港賺取或產生應課稅利潤，因此並未就香港利得稅作出撥備。有關期間適用的香港利得稅率為16.5%。

(iii) 中國企業所得稅 (「企業所得稅」)

企業所得稅乃按 貴集團在中國註冊成立的實體的應課稅收入計提撥備。

根據中國企業所得稅法 (「新企業所得稅法」)，各種實體的企業所得稅稅率自2008年1月1日起統一為25%。

華章科技為合資格外商投資生產企業。根據新企業所得稅法，華章科技的適用企業所得稅稅率為25%。根據新企業所得稅法的相關法規，華章科技於2008年和2011年分別取得高新技術企業資格，有效期各為三年。華章科技的適用企業所得稅稅率將為15%，由2008年起至2013年止。於有關期間，華章科技的適用所得稅稅率為15%。

(iv) 中國預扣所得稅

根據新企業所得稅法，自2008年1月1日起，當中國境外成立的直接控股公司的中國附屬公司就其於2008年1月1日後賺取的利潤宣派股息時，該直接控股公司須繳納10%的預扣稅。倘若中國與境外直接控股公司所屬司法權區間訂有稅務協定安排，則可按5%的較低預扣稅率繳稅。

由於並無計劃在可見將來就未匯出盈利宣派股息，而是擬長期在中國進行再投資，故並無就中國附屬公司於2008年1月1日和之後至2012年6月30日止期間賺取的未匯出盈利確認遞延稅項負債。

待董事會及股東批准後，貴公司計劃將自截至2013年6月30日止年度起每個財政年度純利的25%用作派息。餘下的75%純利計劃將在中國作永久性再投資。於2012年12月31日，須地方稅務主管機關審查的中國附屬公司未匯出盈利為27,986,026港元，而相關未確認遞延所得稅負債為2,798,603港元。

貴集團就除稅前利潤的稅項，與採用合併實體利潤適用的加權平均稅率而應產生的理論稅額的差額如下：

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
	(未經審核)			
除所得稅前利潤	957,866	22,871,817	6,922,958	8,001,870
按各自司法權區產生利潤適用的稅率計算的稅項	241,629	5,832,643	1,731,782	2,280,318
以下各項的稅務影響：				
優惠稅率的影響	(275,011)	(2,525,632)	(763,333)	(1,168,886)
不可扣稅開支	441,700	258,806	174,527	98,657
未確認遞延所得稅資產的稅項虧損 (附註16)	4,198	222,631	2,024	543,239
稅費	<u>412,516</u>	<u>3,788,448</u>	<u>1,145,000</u>	<u>1,753,328</u>

24 每股盈利

並無呈列每股盈利資料，因為考慮到集團重組及按上述附註1.3披露的合併基準編製截至2011年和2012年6月30日止年度各年及截至2011年和2012年12月31日止六個月的業績，將每股盈利資料載入本報告被認為毫無意義。

25 股息

貴公司自註冊成立以來並無派付或宣派任何股息。

截至2011年和2012年6月30日止年度各年及截至2011年和2012年12月31日止六個月的股息指 貴集團現有成員公司向各個公司於截至2011年和2012年6月30日止年度各年及截至2011年和2012年12月31日止六個月的當時股東宣派的股息（已扣除集團內股息）。 貴集團並無呈列股息率和可收股息的股份數目，因為這些資料對本報告而言並無意義。

26 集團實體

貴集團現有成員公司的詳情如下：

公司名稱	註冊成立地點和日期	法律地位	註冊或法定股本	已發行繳足股本	所持實際權益*			主營業務
					於6月30日	2012年	於2012年12月31日	
華章科技	中國， 2001年7月19日	外商投資企業	5,300,000美元	5,300,000美元	100%	100%	100%	工業自動化系統和污泥處理產品的研發、供應和銷售及提供售後服務
華章電氣	香港， 1993年3月25日	投資企業	5,000,000港元	3,000,002港元	100%	100%	100%	投資控股
力榮	英屬處女群島， 2012年6月8日	投資企業	50,000美元	1美元	不適用	不適用	不適用	投資控股

* 力榮由 貴公司直接持有，而 貴集團目前旗下所有其他附屬公司均由 貴公司間接持有。

於有關期間財務報表經法定審核的公司和核數師名稱如下：

公司名稱	截至以下日期止財政年度	法定核數師名稱
華章科技	2010年和2011年12月31日 2012年12月31日	中審國際會計師事務所 求真會計師事務所
公司名稱	截至以下日期止財政年度	法定核數師名稱
華章電氣	2011年和2012年6月30日	班利仕會計師事務所有限公司

除上述公司外，並無就其他集團實體編製經審核法定財務報表，因為該等公司或根據地方法定要求無須公佈經審核財務報表或處於成立之初，其首份法定賬目審核尚未進行。

本附註上文所述中國公司和法定核數師的英文名稱為管理層盡其所能對該等公司中國名稱的翻譯，因為該等公司並無以英文名稱註冊或並無英文名稱。

27 經營產生的現金

(a) 除所得稅前利潤與經營產生／(所用)的現金的對賬

經營產生的現金	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年 港元	2012年 港元	2011年 港元 (未經審核)	2012年 港元
除所得稅前利潤	957,866	22,871,817	6,922,958	8,001,870
調整：				
－物業、廠房及設備折舊 (附註7)	1,375,687	2,403,942	1,026,452	1,664,630
－土地使用權攤銷 (附註6)	228,899	242,418	121,543	122,759
－應收款項減值撥備 ／(撥回) (附註8)	315,487	402,650	(208,230)	(693,390)
－存貨撇減撥備／(撥回) (附註10)	1,790,480	113,570	(969,336)	(744,492)
－融資收入 (附註22)	(218,467)	(414,721)	(223,356)	(114,557)
－融資成本 (附註22)	775,937	1,580,076	482,951	594,373
營運資金變動：				
－受限制現金	786,925	(975,538)	(14,243)	(8,232)
－存貨	65,506,983)	(6,657,330)	(8,457,068)	(3,224,407)
－應收賬款及其他應收款項 和預付款項	1,254,201)	3,506,004	12,202,889	384,732
－應付賬款及其他應付款項	73,243,435	9,858,428	(10,095,074)	(10,281,069)
經營產生／(所用)的現金	<u>12,495,065</u>	<u>32,931,316</u>	<u>789,486</u>	<u>(4,297,783)</u>

(b) 第三方的貸款還款

這是指華章科技向第三方收回為數17,625,331港元的貸款。該筆貸款為無抵押、免息及按要求償還。該筆貸款已於截至2011年6月30日止年度被償清。

(c) 非現金交易

於有關期間的主要非現金交易指附註1.2(b)和附註1.2(f)所述將來自前母公司Huazhang Overseas的貸款撥充資本。

28 承擔**(a) 資本承擔**

於報告期末已訂約但尚未產生的資本開支如下：

	截至6月30日止年度		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
物業、廠房及設備	3,193,766	1,151,478	647,410

(b) 經營租賃承擔

貴集團根據不可撤銷經營租賃協議租賃一間辦公室和多輛汽車。租期在一年以內，大多數租賃協議可在租期屆滿時按市價續訂。

	截至6月30日止年度		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
一年內	90,907	92,736	227,052

29 關聯方交易

貴集團和其關聯方於截至2011年和2012年6月30日止年度及截至2011年和2012年12月31日止六個月在日常業務過程中進行的重大交易及於2011年和2012年6月30日及2012年12月31日關聯方交易產生的結餘概要如下：

(a) 名稱和與關聯方的關係

公司名稱	關係
朱先生(i)	一致行動人士、主要管理人員、 貴公司股東
王先生(i)	一致行動人士
劉先生(i)	一致行動人士、主要管理人員
朱女士(i)	一致行動人士
唐志超先生	主要管理人員
鍾新綱先生	主要管理人員
金皓先生	主要管理人員
蘇偉成先生	主要管理人員
Zhu Genyi先生	朱先生胞弟
Huazhang Overseas	前母公司，由控股股東控制
浙江華章自動化設備有限公司（「浙江華章自動化」）	Huazhang Overseas持有其間接 權益的30%
杭州意義企業管理諮詢有限公司（「杭州意義諮詢」） （前稱杭州華章電氣工程有限公司）(ii)	朱先生持有其直接權益的39.5%
上海蘊頡企業管理諮詢有限公司（「上海蘊頡諮詢」） （前稱上海華章電氣控制工程有限公司）(iii)	朱先生持有其直接權益的45%
杭州榮威實業投資有限公司（「杭州榮威」）	由 貴公司股東控制，已於2012年4 月撤銷註冊
杭州泰格動力自動化有限公司（「杭州泰格動力」）	朱先生持有其直接權益的25%
桐鄉華章現代生態農業	於2012年4月10日之前為華章電氣的 附屬公司

- (i) 朱先生、王先生、劉先生和朱女士組成一致行動人士。
- (ii) 根據朱先生和王先生於2012年8月15日簽訂的股權轉讓協議，朱先生將杭州意義諮詢的39.5%股權轉讓予王先生。杭州意義諮詢自2012年8月15日起不再為 貴集團的關聯方。
- (iii) 根據朱先生和王先生於2012年8月28日簽訂的股權轉讓協議，朱先生將上海蘊頡諮詢的45%股權轉讓予王先生。上海蘊頡諮詢自2012年8月28日起不再為 貴集團的關聯方。

(b) 與關聯方的交易

持續交易

(i) 銷售貨品和服務

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
浙江華章自動化	<u>10,079,567</u>	<u>5,805,000</u>	<u>2,668,138</u>	<u>2,725,958</u>

(ii) 採購貨品和服務

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
浙江華章自動化	<u>54,885,790</u>	<u>67,909,396</u>	<u>31,647,703</u>	<u>31,196,439</u>

(iii) 租金收入

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
浙江華章自動化	<u>129,107</u>	<u>165,110</u>	<u>80,374</u>	<u>81,177</u>

(iv) 主要管理人員酬金

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
薪金	2,727,683	3,157,266	1,276,224	1,654,260
花紅	636,190	980,104	294,719	448,953
其他福利	312,739	376,013	149,501	171,299
	<u>3,676,612</u>	<u>4,513,383</u>	<u>1,720,444</u>	<u>2,274,512</u>

(v) 宣派予華章電氣股東的股息

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
Huazhang Overseas	–	12,713,596	12,713,596	–

非持續交易

(i) 租金收入

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
杭州榮威	230,809	119,411	115,404	–
杭州意義諮詢	29,577	–	–	–
	260,386	119,411	115,404	–

(ii) 向一名關聯方貸款

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
Huazhang Overseas	–	5,612,000	2,500,000	5,200,000

(iii) 給予關聯方貸款

	截至6月30日止年度		截至12月31日止六個月	
	2011年	2012年	2011年	2012年
	港元	港元	港元	港元
			(未經審核)	
杭州意義諮詢	20,152,464	485,779	487,116	–
杭州泰格動力	12,675,982	8,501,129	8,524,526	–
朱女士	11,737,020	–	–	–
浙江華章自動化	–	12,144,471	–	–
桐鄉華章現代生態農業	–	24,288,941	23,016,221	–
	44,565,466	45,420,320	32,027,863	–

(c) 與關聯方的結餘

(i) 應收關聯方款項 (附註8) :

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
計入應收賬款			
浙江華章自動化	1,619,640	3,526,507	57,278
上海蘊韻諮詢	371,271	—	—
	<u>1,990,911</u>	<u>3,526,507</u>	<u>57,278</u>

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
計入其他應收款項			
朱女士	9,619,778	—	—
上海蘊韻諮詢	1,088,847	—	—
杭州榮威	293,325	—	—
浙江華章自動化	79,363	80,960	—
杭州意義諮詢	30,302	—	—
朱根衣先生	—	—	21,493
	<u>11,111,615</u>	<u>80,960</u>	<u>21,493</u>

(ii) 應付關聯方款項 (附註14) :

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
計入應付賬款			
浙江華章自動化	10,430,769	19,461,417	4,182,465
杭州意義諮詢	4,810	—	—
	<u>10,435,579</u>	<u>19,461,417</u>	<u>4,182,465</u>

	於6月30日		於2012年
	2011年	2012年	12月31日
	港元	港元	港元
計入其他應付款項			
Huazhang Overseas	29,631,671	-	-
朱先生	2,481,102	-	-
	<u>32,112,773</u>	<u>-</u>	<u>-</u>

於2012年6月30日和2012年12月31日的應收關聯方款項和應付關聯方款項主要來自日常業務過程。於2011年6月30日的應收關聯方款項和應付關聯方款項主要來自 貴集團目前旗下公司與關聯方之間的墊款，該等款項其後已結清。

應收款項為無抵押、免息及須按要求償還。並無就應收關聯方款項計提撥備。

應付款項為無抵押、免息及須按要求償還。

(d) 由一名關聯方擔保的借貸

於2011年和2012年6月30日，為數18,037,084港元和18,399,941港元的銀行借貸乃由朱先生提供擔保（附註15），該擔保已於2012年7月31日解除。

30 結算日後事項

(a) 增加法定股本

根據日期為2013年5月6日的股東決議案，貴公司的法定股本由380,000港元增加至80,000,000港元，分為8,000,000,000股每股面值0.01港元的普通股。

(b) 資本化發行

根據日期為2013年5月6日的股東決議案，待貴公司的股份溢價賬因招股章程所述配售而出現進賬後，貴公司會將股份溢價賬進賬額2,039,999.99港元資本化，方式為按面值悉數繳足在貴公司上市前向唯一股東博榮控股有限公司配發和發行的合共203,999,999股股份。

除本報告附註1和附註21所披露者外，於2012年12月31日後，貴公司或貴集團並無進行其他重大結算日後事項。

III 結算日後財務報表

貴公司或 貴集團目前旗下任何公司概無編製任何於2012年12月31日以後直至本報告日期止任何期間的經審核財務報表。 貴公司或 貴集團目前旗下任何公司概無就2012年12月31日以後任何期間宣派或派付任何股息或分派。

此致

華章科技控股有限公司
國泰君安融資有限公司
列位董事 台照

羅兵咸永道會計師事務所
執業會計師
香港
謹啟

2013年5月9日